

ЕДИНСТВО

„EDINSTVO“

НЕЗАВИСИМЪ ЕЖЕНДЕННИКЪ
COTIDIAN INDEPENDENTРЕДАКЦИЯ И АДМИНИСТРАЦИЯ:
ул. „Принц. Илхана“ М 1

Редигири комитетъ

Реклами по споразумение

АБОНАМЕНТЪ ЗА :

1 год. 600 лей

6 м. 300 лей

за строкство . . . 1000 лей

БЪЛГАРСКОТО МАЛЦИНСТВО

неговитъ вътрешни и външни връзки

Всѣки единъ незаинтересованъ наблюдателъ на миноритарния животъ на българското малцинство въ Ромъния, не може да не признае една голяма промѣна настъпила въ последнитъ нѣколко години. Действително, до като до скопашето малцинство живѣе единъ напълно изолиранъ животъ, затворено само въ себе си, избѣгващо всѣкакъвъ контактъ съ другитъ малцинства въ страната, или вънъ отъ нея, вътре даже между себе си не добре организирано, сега виждаме да настъпва единъ корененъ обратъ въ това направление.

На трети пътъ вече българското малцинство ще вземе участие въ международния конгресъ на малцинствата въ Кенева, който ще заседава отъ 3—6 септември т. г. Сжю така то ще вземе участие въ международния журналистически малцински конгресъ въ Женева, въ чиито управителенъ съветъ още миналата година има честта да бжде изабанъ и нашия делегатъ. Оснъ това и други народни международни миролюбиви организации проявяватъ все по-голямъ и по-голямъ интересъ къмъ живота на нашето малцинство, което благодаренъ на своето лоялно и дослѣно поведение предъ последитъ две-три години, успѣ си извоюва една скромна, достойна, позиция въ международния хоръ на онеправданитъ европейски малцинства.

Това що се отнася вънъ предѣлитъ на страната ни, щия процесъ обаче на заване, на уякчаване и организиране забелязваме и въ аната, както между собствѣни редове, така сжщо и се отнася до отношенията спрямо другитъ малцинства, живящи въ Ромъния. Така напирмъръ първи бѣха ардитъ, съ който благодаренъ на последната официална среща въ Добричъ, влѣзохме въ близки приятелски връзки и отто се разбрахме отлично общитъ голѣми въпроси, щаци жизненитъ ни интереси етнически малцинства и тази страна. Доказано за приятелскитъ отношения, които царуватъ между и унгарскитъ ни братя, а е официалното отношение, което унгарската национална партия, въ съгласие на изпълнителния комитетъ българската такава, издаде приключване на горепознатитъ преговори.

На второ мѣсто идатъ нашитъ отношения съ украинскитъ ни братя, съ които имаме да дѣлимъ сжщо еднаквата сждба. Още следъ избирането на д-ръ Дутчакъ въ парламента като представителъ на украинската миноритарна партия, влѣзохме въ контактъ и се увърихме въ симпатиитъ, които спжществуваха въ украинския народъ спрямо насъ.

Напоследъкъ обаче, съ неизказано удоволствие, отбелезваме единъ другъ фактъ, едно ново събитие въ нашитъ отношения спрямо нѣмското малцинство отъ Ромъния. Главния редакторъ на „Брашовски вестникъ“, единъ отъ най-старитъ вестници на нѣмското малцинство — достатъчно е ако кажемъ, че е вече въ 94 си годишнина — ни направи една визита, презъ време на която успѣхме да сподѣлимъ и размѣнимъ мисли по всички засѣгащи ни като малцинства въпроси. Разбрахме се и съ нашитъ нѣмски братя напълно добре, а що се отнася до отличнитъ впечатления на главния редакторъ на брашовския вестникъ — д-ръ Фрицъ Тайлъ — то ни прави удоволствие да предадемъ изцѣло въ преводъ уводната му статия въ казанния вестникъ, брой 172 отъ 12 августъ н. г.

Ние благодаримъ на г. Фрицъ Тайлъ за обективността въ неговото изложение и за куража, съ който изнася истината на фактитъ, даже и съ рискъ да не се хареса на много мѣрдавини фактори. Нека и цѣлия нѣмски свѣтъ да види какво е положението на българското малцинство въ Ромъния и бидейки добре осведоменъ, да си каже думата тамъ, гдето скоро ще потребва. Така се формира общественото мнение, което е най-силния свѣтовенъ факторъ при разрешаването на труднитъ проблеми и ние българитъ отъ Ромъния се радваме, когато гласа на правдата прониква въ широкия и цивилизованъ свѣтъ.

Следъ отличния трудъ на най-компетентния французки професоръ по международното право въ парижката Сорбона, г. проф. Лапраделъ, който освѣтли латинския свѣтъ по нашитъ поземлени въпроси, идва и „Die Cronsteadterzeitung“, който сѣ подписва на главния си редакторъ, д-ръ Фрицъ Тайлъ, изнася нашата проблема предъ нѣмския свѣтъ. Следъ това начало и ние

ЖИВОТА ВЪ ДОБРУДЖА

Варварски побой на селяни

Шефа на жандармерийския постъ отъ с. Базауртъ се е окончателно самозабравилъ.

Безъ абсолютно никакъвъ поводъ, само защото базауртчени сж добри българи, на 15 августъ, подиръ обѣдъ ги арестува оковава ги въ желѣза и ги набива като жестокъ сатрапъ.

Тая вандалщина, случила се въ двадесетия вѣкъ на човѣшката цивилизация е едно срамно петно за днешния правовъ редъ.

Изплашенитъ и възмутени селяни и то само тия, които сж смогнали да се изкубнатъ отъ побойника шефъ, представиха обширно мотивирано оплакване до г-нъ Калиакренския Окръженъ Управителъ.

Съ прочувствени слова се описва случилата се страшна трагедия, съ сърперазидателенъ гласъ се иска закрила и пощада.

Изглежда, че добруджанскитъ селяни следъ като понасяха всичкитъ ужаси на либералския безправенъ режимъ, сега ще трѣбва да бждатъ тероризирани и подъ управлението на Нац.-Цѣранистката партия, за чието идване на властъ дадохъ толкова скжпи жертви.

Ние подигаме необходимата тревога и апелираме къмъ днешнитъ управници веднага шефа побойникъ да бжде дисциплинирано наказанъ и премѣстенъ отъ с. Базауртъ.

Не се ли взематъ необходимитъ мѣрки, ние ще теглимъ нашитъ заключения и високо ще затржбимъ, за да бждемъ чути на всѣкжде за варварскитъ побоища надъ невинитъ добруджански селяни.

КАВГАТА НА ПЛЯЧКАЖИИТЪ

Хулуджия за бозиджия

Какви ли не трагикомедии не се разиграватъ при обсебването било нивата или реколтата на добруджанския селенинъ, който при подобни случаи не представява нищо друго, освенъ нѣмъ свидетелъ на кавгата около плячкосването на неговия имотъ. Случаитъ сж много, интересни, тжжни и весели, а на мѣста даже занимателни. Защото, действително интересно е, когато двама не могатъ да подѣлятъ чуждото.

Презъ пролѣтътъ на 1930 г. Гочо Ганчевъ отъ с. Владимирово се представя предъ г. Земедѣлския консилиеръ и иска формално използването на 28 декара ниви, негова собственостъ, но отстъпени на държавата като една трета. Следъ опредѣлянето на необходимата такса за аренда Ганчевъ обработва тия ниви, като за цѣлтъ взема пари подъ лихва, за да не споменемъ за положения отъ него непосиленъ трудъ.

На 12 августъ, обаче, внезапно, бирникътъ на селото, Костика Брезоану, идва и иска да присвои цѣлата реколта

можемъ да се надѣваме на единъ бавенъ, но сигуренъ обраръ срѣдъ свѣтското обществено мнение въ наша полза.

Д-ръ Ст. Ивановъ

отъ гореказанитъ ниви и въпрѣки протеста на селянина, отива и самоволно задига 60 купища ечмикъ и овезъ, подъ „благородниятъ“ претекстъ, че въпроснитъ ниви били нему арендирани отъ Земедѣлския консилиеръ. Но най-възмутителното въ случая е, че когато пострадалия селянинъ донася до знанието на респективния постовъ шефъ за случая, последниятъ безцеремонно слага резолюцията, че и Господъ не може да му помогне! Аминъ! Вѣрно е, че въ работата на Господа, Аллахъ не може да се бърка!

МЕЖУ ДУНАВА И ЧЕРНО МОРЕ

Даваме въ преводъ статията на д-ръ Фрицъ Тайлъ, главенъ редакторъ на „Брашовски вестникъ“ помѣстена на уводно мѣсто въ сжщия вѣкъ отъ м. августъ т. г.

Рано сутринъ пухти влака по величественъ мостъ при Черна вода, подъ който току що се хлъзга единъ австрийски параходъ окиченъ съ пѣстри знамена, бърже изчезвайки по продължението на скалистата низина на китнитъ дунавски брѣгове. Следъ малко се спираме предъ едно селище, наречено Меджидие, което не само споредъ името си, но и съ цѣлото си настояще ориенталско положение и пѣстрота на малкитъ си каменни и почти безъ прозорци кжчици, както и строителитъ джамии, издава своето

Равносмѣтка

Старитъ народни мъдрости, сякашъ сж изречени нарочно за наши времена. Често тѣ така сжждатъ съ съвременитъ наши чудеса по всичкитъ направления на ежедневиия ни животъ, щойто просто оставашъ съ зяпнали уста отъ учудване. Напирмъръ, вземемъ „Когато дойде Димитровъ денъ, тогава ще преброимъ пилетата“.

Ето, Димитровъ денъ дойде. Следъ като се свърши харманъ счиста се, че Димитровъ денъ е дошълъ и селянинитъ приключва своята равносмѣтка. Напирмъръ, единъ земледѣлецъ отъ сръдна ржка започва своята смѣтка така:

Приходъ: Продадени 5,000 кгр. зимница по 3 лей, правятъ 15,000 лей, 5,000 кгр. ечемикъ по 2 лей правятъ 10,000 лей, 2,000 кгр. райица по 3 лей правятъ 6,000 лей. Продажба на сирене, вълна, пилета, кокошки и др. 10,000 лей. Всичко приходъ 41,000 лей.

Разходъ: Разноски за жетва и харманъ 20,000 лей. Даде ни въ натуръ и пари на г. шефа за работа презъ празниченъ денъ 5,000 лей. Разноски за нѣколко жжти отиване и връщане въ града до консилиера за уреждане въпроса съ една нива, адвокатъ, марки, интервенции и др. 3,000 лей. За календари, портрети и др. малки работи 500 лей. Предварителна лихва само за една полица и черния съ г. лихваря 2,500 лей. На бакалина, кръчмарина и др. домашни работи 3,000 лей. За поправка на счуйени части отъ жетварка и харманка и бери за смѣчане на другитъ полици 7,000 лей.

Равносмѣтка: приходъ 41,000 лей и разходъ 41,000,

Ялъ Петко, далъ Петко — дай, жено, за катранъ пари, та доще и другия Димитровъ денъ, желбета нѣкое пейленце може да артиса.

турско произхождение. Следъ кратко представяне продължаваме на югъ и интересно: влакътъ вмѣсто на надолу, къмъ морето, съ трудностъ почва да се изкачва възвишението.

Окото обаче се радва на хубавия лѣтенъ денъ, на безкрайно разтилатитъ се, надъ човѣшки бой, кукурузени полета, еднакво злато — желтитъ купища крѣси, на слънчогледови плантации, на цѣлата безкрайна ширина отъ вълнообразна надиплена обработена земя, която почива подъ богата и благословена жетва и обещава още по-големо благородие. Една частъ отъ влака продължава по нататъкъ къмъ българското пристанище и морски курортъ — Варна, отъ друга страна обаче, струва ти се, че си достигналъ края на свѣта. Това е

Прескжпа и безполезна бюрократия

Въ миналия брой, на сжщото мѣсто предадохме статията „Главоломното облагане“ извлечена отъ книгата на проф. Емануилъ Антонеску и Маринъ Н. Станойу, „Економическа проблема“ въ която красноречиво се говори за обедняването на народа и причинитѣ му. Въ настоящия брой предаваме статията за създаденото прескжпа и безполезна чиновничество, която, върваме, че е отъ голѣмъ интересъ и за нашитѣ читатели.

За забелязване е, че фискалнитѣ надземания не бѣха въведени само за мѣрки на създадената празнота отъ поскупването на материалитѣ; държавата злоупотреби съ създаването на една безполезна бюрократия, както и чрезъ плащане на извънмѣрни месечни заплати.

Днесъ се плащатъ месечни заплати отъ 20 — 30,000 лей, безъ да се даде смѣтка, че тая сума се равнява съ цената на 3—4 декара земя. Днесъ единъ подпоручикъ има освенъ другитѣ важни аванжажи, надъ 9,000 лей месечно, или единъ декаръ земя на месецъ, или половинъ вагонъ царевница, или пѣкъ 500 лей въ злато, пресмѣтнато въ материали отъ преди войната.

За мнозина чиновници се създаде единъ Стандартъ отъ заплати, съвсемъ непропорционални отъ производителнитѣ печалби, като сжщевременно виждаме и прогресивното увеличение числото на тия чиновници.

Много сж малко земеделцитѣ, търговцитѣ, индустриалцитѣ, или хората съ свободни

професии, които могатъ да печелятъ 150 — 200,000 лей годишно, когато пѣкъ числото на чиновницитѣ, които свободно печелятъ тая сума сж извънредно много.

Чрезъ създаването на тоя Стандартъ и съ създаването на паразитната индустрия фактически се постигна поскупването въ живота на болшинството производители.

Този страшенъ обрѣтъ, резултата отъ голѣмитѣ заплати поскупване на живота, създаденъ отъ голѣмитѣ заплати, направи, щото платежната сила и консумативната такава на производителитѣ постепено да се унищожи и съ това да се създаде кризата, която все повече и повече се разпространява. По тия причини земеделцитѣ и всички други производители, които сж почти опростени отъ експортнитѣ такси и всевъзможни други тяжести, трѣбваше да прибѣгнатъ до заеми, създавайки съ това едно друго и по-страшно зло на националната економия: извънмѣрнитѣ задължения и безбожни лихви.

Понеже бѣха принудени да харчатъ по-вече отъ колкото печелеха, земеделци и производители задължиха съ извънредно голѣми лихви, обедняха и започнаха да търсятъ пари не за да произвеждатъ, а за да консумиратъ. Лихвитѣ се увеличиха все по-вече и повече, станаха капитал и днесъ цѣлата страна, включително и държавата се намиратъ демобилизирани и невъзможни да излѣзатъ отъ това положение.

Така се създаде по край проблемата на паразитната индустрия и извънмѣрнитѣ фискални облагания — едно друго зло, много по-страшно — това на задълженията и преголѣмитѣ лихви, които разрушаватъ много по-бърже и ни доближаватъ до пропастьта.

КРАЖБИ И БЕЗРЕДИЯ ВЪ ЖИТНОТО ТЪРЖИЩЕ.

НАЛАГА СЕ СТРОГЪ КОНТРОЛЪ

Освенъ че селянитѣ сж така експлоатирани по всички линии на земанieto и даването, освенъ че тѣ носятъ всичкия товаръ на неправди и беззакония и редъ други безбройни лѣготения на безчетни отговорни и неотговорни фактори, но и въ житното тържище, кждето тѣ носятъ да продаватъ своитѣ произведения, биватъ предметъ на мезе отъ страна на

добре платенитѣ комиссионери, агенти и магазинери на търговцитѣ на зърнени храни.

Съ право се запитватъ селянитѣ, защо плащатъ по 5 лей на хектаръ на Земеделската камара, когато тоя единственъ институтъ, който може да закриля селянина, да не споменемъ другитѣ, не обрѣща никакво внимание? Защо тая Камара не постави единъ свой

чиновникъ като контролоръ въ житното тържище, който да напѣтва и направлява селянина дошълъ да продава своя трудъ на нищожна цена? Или пѣкъ задачата на тоя институтъ се състои само въ даването на писмени упѣтвания на земеделцитѣ? Трѣбва да се разбере, че лозето не ще молитва, а мотика. Но къмъ факти.

Просто необяснимо е за селянина, защо различнитѣ търговци взематъ по 38, 40 и 45 и 50 лей такса върху продажбата (марки, хамалско право и пр.) Значи, нѣма една определена такса, а кой както намѣри така взема, следователно, за една законна такса и дума не може да става.

Второ, споредъ голѣмата табела, на която сж нанесени ежедневнитѣ цени на зърненитѣ храни, никой комисонеръ или търговецъ не предлага на селянина поне приблизителната цена каквато фигурира тамъ, а дава точно наполовина. Значи и тази табела служи само за глъзъ бояджилѣкъ, което се оправдава и отъ самитѣ комиссионери, които спокойно отсичатъ, че „ако гледашъ табелата, има цѣлия день да стѣрчишъ върху каруцата“.

Трето, тежната на чувалитѣ (дарата) се спада различно: 1.5, 2 и три клг. споредъ селянина или споредъ продавача. И тукъ нищо не е определено а е изоставено на пълното разпореждане на г. г. магазинеритѣ, които ощетяватъ наивнитѣ селяни по просто възмутителенъ начинъ.

Това сж само частъ отъ „законнитѣ“ злоупотребления вършени въ нашитѣ житни тържища.

При това положение, питаме, трѣбва ли Земеделската камара да постави единъ свой човѣкъ на това мѣсто?

ШВЕЙЦАРСКИТЪ АНАЛИНОВИ БОИ трѣбва да проникнатъ въ всѣки домъ и хижа. Само тѣ могатъ да задоволятъ и най-изтънчения вкусъ, понеже качеството, което притежаватъ е на много по-високо стѣпало, сравнително съ другитѣ такива.

Побързайте да си набавите. Представителъ за

Добруджа **Ив. Д. Смоковъ**

ул. „Принч. Мирча“ № 8

Чети в-къ „Единство“

ХРИСТО П. КАПИТАНОВЪ

— адвокатъ —

ул. „ПРИНЧИПЕСА ИЛЯНА“ № 1

— доврѣтъ —

Сигуренъ доходъ

Плетачната машина **ДУБИЕДЪ**, прочута въ цѣлъ сѣтъ по своята солидностъ е благодатъ за всѣко семейство. Работейки подъ стрѣха въ кжши у Васъ, съ машината **ДУБИЕДЪ** ще изплетете топли вълнени дрехи за всички членове на семейството и ще можитѣ да си осигурятъ добра печалба съ лекъ и приятенъ трудъ.

Съ плетачната машина

ДУБИЕДЪ



никога нѣма да бждитѣ изложени на лишения при днешната криза.

Побързайте да си купите плетачна машина **ДУБИЕДЪ**, която ще Ви донесе радостъ въ кжши Голѣми улеснения при изплащането на по-голѣмата частъ отъ стойността на машината.

Сведения и каталози се изирашатъ при първо поискване.

Складъ и представителство на машинитѣ **ДУБИЕДЪ**

БРАТА АБАДЖИЕВИ

ул. „Ойгузъ“ 22

Вукурецъ

541

5-2

— ВЪТИНЪ —

ЧИСТЪ АНГЛИЙСКИ

СИНЪ КАМАКЪ

пристигна при

ДРАГНИ КОСТАДИНОВЪ

ДОБРИЧЪ

559

3-3

І-РЪ ПЕЙЧО ПОПОВЪ

МЕДЕЦИНСКИ КАБИНЕТЪ

ул. „М. Еманеску“ 5 (до бившата сигуранция)

Присма болни по акушерство, гинекология и външни болести.

494

15-1

Отговоренъ Редакторъ: **АТ. ЦВѢТКОВЪ**

Тир., Comerciala - Iv. D. Smecot & Co. Bazaric

гр. Базарджикъ, главенъ градъ на окръгъ Калиакра и центъръ на Нова Добруджа, единъ градъ съ 50,000 жители, който само въ центъра прави впечатление на градъ, а остатъка би могълъ да се каже, представлява 10 — 20 едно до друго наредени голѣми села. Сжщо и тукъ, почти нито едно дръвце не смущава еднаквостта на безкрайността, освенъ издигнатитѣ на всѣкжде по хоризонта конусообразни дъсчени показатели за измѣрването на земитѣ, които се поздравляватъ отъ могила на могила, Инженерски комисии пжтуютъ отъ могила на могила — цивили. военни — мѣрятъ, работятъ, за да измѣрятъ страната, която 30 год. бѣ владѣна отъ България, а следъ балканската война, изключая 1916 — 1919 отъ Ромѣния и при все това още не е картографически размѣрена.

Българи приятели, нови и стари познати, между тѣхъ и единъ нац.-цѣранистъ, народенъ представителъ, сж на разположение и съ готовностъ помагатъ, за да може да се опознае тази неиз-

следвана страна, която до сега е била причина за толкова международни разпри, и напоследѣкъ причини известния атентатъ и вътрешни конфликти.

Разглеждаме града, въ който всрѣдъ едно задушаващо българско болшинство живѣятъ едно турско малцинство и нѣколко ромѣнци. Една величествена училищна постройка, свързана съ единъ културенъ палатъ, сж предъ завършване; едно доказателство на българския пожертввателенъ куражъ и за шовинистическата ромѣнска училница и политика, която принуждава къмъ такива жертви.

Гостъ съмъ на българскитѣ редакционни колеги отъ в-къ „Единство“, чийто програмно име „Единство“ означава единение и се чуда какъ може съ едни технически толкова оскднни срѣдства да се изкарва единъ редовенъ ежедневникъ въ хиляди екземпляра, който е бодъръ стражъ, будителъ на съвеститѣ, храбъръ борецъ на народнитѣ права и животъ, въпрѣки конфискувания и наказания, въпрѣки лоялността си спрѣмо

държавната позиция, което тукъ 30 клм. отъ българската граница все пакъ трѣбва да се признае.

Обаче думитѣ оставатъ бледи предъ фактитѣ и събитията и затова, тръгваме въ малѣкъ хвърчащъ автомобилъ на вѣтъ отъ града, къмъ Балчикъ. При пжтуването, старитѣ отъ 30 години непоправени шосета грижливо биватъ избѣгвани до като въ сжщото време по равнитѣ черни пжтища, срѣдъ поженитѣ страшища, бръмчащия моторъ не срѣща никакви препятствия. Както на всѣкжде и тука върху всѣка могила и възвишение се издига знака на измѣрването, за което се знае че много ще коства и затова ако не би било толкова належащо не би се работило съ такава бързина, както е въ случая.

Действително, измѣрването и частичното комасиране на Добруджа днесъ е централната проблема въ този край, понеже отъ туй зависятъ въ голѣма степенъ всички други въпроси. Тукъ нѣма и не е имало поземлени регистри (каквито сжществуватъ на

западъ и отъ които проличава цѣлата история на недвижимитѣ имоти до последния моментъ б. р.) Никой, собственикъ не знае колко земя притежава, поради което се случватъ най-голѣми са монизлѣвания и разочарования за владетеля и държавата — дветѣ спорящи страни.

Държавата е предприела тукъ една своеобразна аграрна реформа и трѣбва да се признае, че именно държавата е виновна за отчасти още по-своеобразнитѣ и отчасти ужасни послѣдствия. Понеже тукъ на хората, единствено българи и турци, които обитаватъ тия земи, положението било толкова добро, щото държавата не е могла вече да го търпи, решило се е да се вземе отъ всѣкого по една трета безъ разлика колко владѣе и то безъ никакви плащания.

Преди още Царъ Освободителя да освободи България отъ турцитѣ въ 1878 год., за което признателна България е издигнала единъ импониращъ паметникъ на платото между Балчикъ и Добричъ, когато дори въ самата Ру-

сия държавнитѣ гербове сж нени съ сърпа и чуха, въ тая страна е сжществувала вида владение: едно абсолютное, което можеше да се отчужди наречено „мюлкие“ и едно друго взето отъ държавата подъ названіе „мюлкие“ да се плаща дая за което се е плащало смѣшно малко наемъ, наречено „мирие“.

България разчисти съ различие и остави на селянитѣ „мирието“ въ пълна собственостъ, докато тия последнитѣ можатъ да докажатъ едно 15 год. владѣние. И понеже всички безъ изключение бѣха владетели по-дълго време на тия земи, то по тия начинъ се уреди поземленитѣ просъ задоволително, макаръ съжаление да не се бѣха взели поземленитѣ регистри и трѣбвало да се върва, че тѣхната не може да бжде причина на накрѣняването на частната собственостъ въ една държава, която официалното стои на бака на зачитането на частната собственостъ.

(следва)

ВАРВАРСТВОТО ВЪ СЕЛО МАЛЪКЪ БАЗАУРТЪ

Терорът на единъ амбициозенъ и жестокъ шефъ

Новиятъ постовъ шефъ въ с. Малъкъ Базауртъ съ своята жестокостъ, грубостъ и безчовѣчно отношение съ селенитѣ, въ едно скоро време е вдъхналъ страхъ и ужасъ срѣдъ мирнитѣ и трудолюбиви селяни. Този шефъ минавалъ за пълновластенъ сатрапъ и ненапрасно е повтарялъ при всѣки даденъ случай, че не за добро е дошелъ въ Добруджа отъ Бесарабия.

Празниченъ день или неделя, който би посмѣлъ да въпрегне каруца или да излѣзе отъ село, зле си напашалъ. На чешмата, кждето селянитѣ направили специални холуци за пране, не всѣки можелъ да пере, а самия той вършелъ това на кладенцитѣ въ чуждитѣ дворове. За такива случаи малцина останали да не бждатъ жестоко бити.

АРЕСТУВАНИ И ОКО- ВАНИ СЕЛЯНИ

Преди нѣколко дена, на 15 т. м. когато селянитѣ отъ това село били събрани въ кафенето на Григоръ Кировъ, за да попълнятъ формуляритѣ за отваряне на български училища, влиза горепоменатия шефъ съ своя помощникъ и следъ като се научава въ какво се состои работата, излиза и веднага изпраща помощника си, единъ сержентъ, който съ насочена пушка „по зайовѣтъ на г. шефа“ откарва всички намиращи се въ кафенето селяни въ дѣста.

Първиятъ, Господинъ Енчевъ, който присѣжпилъ прага на поста бива поваленъ на земята съ единъ ударъ. Следващиятъ го, Григоръ Кировъ, последва същата участъ. И двама лежатъ въ безсъзнание. Останалитѣ: Господинъ Е.

Даскаловъ, Божанъ Ивановъ, Янко Пенчевъ, Христо Георгиевъ и други биватъ бити и малтретирани.

Следъ тая операция, озвѣрениятъ шефъ поставя въ вериги Господинъ Енчева, който главенъ виновникъ и Григоръ Кирова въ чийто кафене били „заловени“. Мнозина други отъ страхъ сж побѣгнали въ града, които още не смѣятъ да се върнатъ въ село.

Следъ като ги арестува, шефа отива и взема на сила каруцата на Господинъ Енчевъ отъ харманя заедно съ слугата му и отива въ с. Енидже, навѣрно, за да съобщи за „открития комплотъ“, но следъ като се връща, пада на молба и иска извинение отъ изтезанитѣ отъ него селяни, като ги моли да не съобщатъ за станалото на никого, тъй като билъ сгрѣшилъ!

Горепосоченитѣ селяни биватъ задържани до 2 часа полунощъ, а формуляритѣ конфискувани.

Тоя нечуванъ тероръ надъ мирнитѣ селяни и звѣрското отношение на шефа, както и незаконното конфискуване на формуляритѣ, които въпрѣки това сж писани на ромънски, означаващи всички членове и параграфи на ромънския законъ за правото на селянитѣ да искатъ училища на свой матеренъ езикъ, е донесенъ до знанието на висшитѣ административни власти отъ окръга ни съ настойчива молба за немедленна анкета на самото мѣсто.

Очаквайки справедливото наказание на тоя самозабравилъ се шефъ побойникъ, дѣлжимъ да заявимъ, че на подобни мѣстители сатрапи мѣстото имъ не е въ селата, а тамъ кждето посочватъ законитѣ на страната.

Турско-персиския кон- фликтъ

Лондонъ 18. Споредъ последнитѣ съобщения отъ Ангора, турското правителство заповѣдало на своя пълномощенъ министеръ въ Техеранъ да напусне страната и да се върне въ Турция.

Още не се знае дали и Персия ще повика дипломатическия си представителъ отъ турската столица.

Положението между дветѣ страни продължава да бжде враждебно. Турскитѣ войски безприпятствено оперирали въ персийска територия, преследвайки кюрдскитѣ чети.

Титулеску председателъ на предстоящата сесия на О. Н.

Парижъ 18. Политическитѣ кръгове въ Германия били на мнение, че за председателъ на предстоящата сесия на Л. Н. въ Женева билъ подходящъ да бжде избранъ г. Титулеску, ромънския пълномощенъ министеръ въ Лондонъ.

Планътъ на Йжнгъ е неприложимъ

Берлинъ 18. По случай на едно голѣмо събрание, германскитѣ министеръ на вътрешнитѣ работи е държалъ речъ, чрезъ която изтъкналъ, че планътъ на Йжнгъ би билъ неприложимъ при днешното положение и ако продължава настоящата економическа криза.

Положението въ Индия продължава да бжде кри- тически

Лондонъ 18. Индийското правителство съобщава, че положението около крепостта Пешеваръ, продължава да бжде критическо и вдѣхва голѣми опасности. Въ мѣстността сж пристигнали нови 13 баталиона пѣхотинци, две планински батареи и една ескадрила аероплани.

Афризитѣ въ твърде голѣмо число били скрити на голѣми групи въ околнитѣ села и постоянно атакували, подържани отъ населението.

Проектътъ на Бриянъ атакуванъ въ Л. Н.

Парижъ 18. Вестникъ „Пари Миди“, съобщава сензационалната новина, че сиръ Артуръ Салтеръ, директоръ на економическата и финансова секция въ Л. Н. е внесалъ въ секретариата на Лигата единъ меморандумъ, чрезъ който силно атакувалъ проекта на Бриянъ. Този меморандумъ билъ пазенъ въ строга тайна и билъ съобщенъ само на министритѣ на вънкашнитѣ работи на европейскитѣ държави.

Г-нъ Салтеръ критикувайки проекта на Бриянъ, искалъ штоо европейската федерализация да стане под-контролата на Л. Н.

ВАРНА

ЦАРИЦАТА НА ЧЕРНО МОРЕ

Най-красивия морски курортъ
въ югоизточна Европа

НАЙ-МОДЕРНИ БАНСКИ СЪОРЖЕНИЯ
СТУДЕНИ И ТОПЛИ МОРСКИ

БАНИ

Модерно казино

съ първокласенъ ресторантъ и
дансигъ на открито

Красиви околности. Разходки и екскурзии по сухо
и по море до близкитѣ околности както и Цариградъ

ГОЛѢМИ

МУЗИКАЛНИ ТЪРЖЕСТВА

съ УЧАСТИЕТО НА НАЙ-ВИДНИТѢ АРТИСТИ

Условия на живота най-износни

Отъ 15 Юний до 15 Септемврий лѣтовницитѣ
се ползуватъ съ 25 на сто намаление по Б. Д. Ж.
Увеселителни влакове съ 50 на сто намаление
презъ Юлий и Августъ.

Бюрото за лѣтовници при общината разполага
съ пълненъ списъкъ на картитѣ и настанява лѣ-
товници безплатно, безъ комисиона.

Онасяйте се за всичко при бюрото, което
дава безплатно всички сведения.

517

ВАЖНО за земедѣлци

ХАЗМОНАЙ Н. ХАЗМОНАЙ

ЖИТАРЪ ОТЪ ГР. ВАВАРДЖИКЪ

Съобщавамъ за общо знание и особено на г. г. земедѣлцитѣ отъ
окръга ни, че открихъ

ДЕПОЗИТЪ ЗА ГАЗЪ,

БЕНЗИНЪ и всички видове МИНЕРАЛНИ МАСЛА подъ фирмата

О. М. I. R.

КЛОНЪ НА Д-ВО Oficial Minier Român ОТЪ БУКУРЕЩЪ
Депозита се намира ПО ШОСЕТО ЗА КЮСТЕНДЖА на бивша-
та панаирска мѣстностъ.

Имайки предвидъ, че доставямъ стокитѣ си отъ прѣвъ источ-
никъ, почитаема ми клиентела може да бжде увѣрена, че ще
бжде обслужена винаги съ най-доброкачествени стоки и на най-
износни цени.

Господа земедѣлцитѣ ще намѣрятъ при менъ всички възможни
УЛЕСНЕНИЯ въпреки кризата, осланяйки се на връзкитѣ, които
сжществуватъ между насъ вслествие търговията ми съ храни.

Съ отлично почитание

ХАЗМОНАЙ Н. ХАЗМОНАЙ

ЖИТАРЪ

„Площадъ „Пъчей“ 31

526

7—5

МЕЛНИЦА „ОБРУЖА“

Георги Т. Бешковъ

Ваварджикъ

Съобщава на почитаема ми клиентела,
че следъ едномесеченъ ремонтъ започна да
работи като на голѣмата мелница мелиса-
мо чиста зимница а на малката смѣсь-ржжъ
-зимница.

543

10—7

ПОСЛЕДЕНЪ ЧАСТЪ

Кога ще стане коро-
насането на Н. В.

Каролъ II

Споредъ сведенията по-
лучени отъ достоверенъ из-
точникъ, се предполага че
било решено, штоо праз-
дненствата за коронясване-
то на Н. В. Каролъ II да
бждатъ отложени за про-
лѣтътъ.

Н. В. Елена е напуснала
Синая и е пристигнала въ
Букурещъ откъдето ще вз-
имне за Мамая, кждето ще
предстои по-продължител-
но време. Както се пред-
полага, именно на това за-
минаване на Н. В. Елена
се отдавало отлагането на
коронясването.

Причинитѣ относно то-
ва отлагане, до колкото ни
се простиратъ сведенията,
били създаденитѣ мъжво-
тия, които още не били
отстранени,

г. Винтила Братияну
пристигналъ въ Ромъния

Вчера е пристигналъ въ
столицата г. Винтила Бра-
тияну, идящъ отъ Мариен-
бадъ.

Съ неговото идване се
предполага да се предпри-
ематъ и кампаниитѣ противъ
правителството.

Земедѣлската криза въ Америка

Ню-Йоркъ 18. Посевитѣ
се намиратъ въ извънред-
но критическо положение,
въпрѣки падналитѣ напоследъкъ
обилни дъждове.

Председателътъ на Съе-
диненитѣ Щати е повикалъ
всички губернатори на дър-
жавитѣ, съ цѣлъ да раз-
искватъ върху мѣркитѣ
за подпомагане на населе-
нието, особено въ мѣстата,
кждето реколтата била съв-
семъ компроментирана.

Войната ще избухне след 4 години!

Берлин 18. Германският писател Хайнц Еке публикувал една книга, която произвела истинска сензация.

Тази книга съдържа впечатленията на четирима шпиони от Германия, Англия, Франция, и Русия в свръзка с настоящата тайна интернационална служба. Особено, Англия и Русия били създали една особена голъма шпионска мрежа. Този шпионаж е работил с също такава интензивност, както и през 1910 година, когато се е говорило също така оживено, че след 4 години ще избухне войната.

„ВЕСТИ“

— Вчера мина през града ни г. министър Камарашеску, който бѣ тържествено посрещан от цивилни военни власти и многобройно гражданство.

Той продължи пътя си към Балчик и Каварна.

— Отъ каварненско ежедневно получаваме известия за срамнитѣ похождения на лихваритѣ, които сж плъзнали изъ селата и подъ разни изнудвания и заплашвания заставяли селянитѣ да плащатъ задълженията си съ баснословни лихвени проценти.

Ще се повърнемъ.

— Въ редакцията ни постъпи оплакване отъ страна на селянитѣ отъ с. Оланча противъ бирника Коло Йордановъ, който за задълженията на единъ дезертиралъ, насилва искалъ да отнеме конетѣ на другъ селянинъ, който е вѣмалъ нищо общо съ първия.

Утре подробности.

— Преди нѣколко дена, въ с. Базауртъ се е случило едно ужасно нещастие. Работникътъ Ангелъ Стефановъ роденъ отъ Сючюк-Букуръ — силистренско, когато работилъ на машината харманка, по едно невнимание се подхлъзва и апарата на батозата отсича едната му ръка.

Въ тежко положение той бива пренесенъ въ мѣстната болница.

— На 17 т. м. вечерта злосторици сж подпалили кладнитѣ на Петъръ Димитровъ отъ с. Оланча, които сж изгорели.

Шефътъ на поста разследва случая.

— Преди нѣколко дена въ воденицата отъ с. Кадиево, собственост на Османъ Омуръ е избухналъ ненаднешъ пожаръ, който въ едно скоро време унищожилъ цѣлата постройка.

Причинитѣ на огъни не сж известни. Загубитѣ възлизатъ на повече отъ 300000 лей. Воденицата не била осигурена.

— Срокътъ за вноса на взетитѣ формуляри, за отваряне основни български училища въ селата, е почти на изтичане. Умоляватъ се всички ония, които по една или друга причина не сж могли още да ги внесатъ, да побързатъ да направятъ това.

Сжщо, ония села които вѣматъ общи заявления, да побързатъ да си попълнятъ и изпратятъ незабавно до редакцията на вестника ни.

— **Срокътъ опредѣленъ за сѣняването на 5 и 20 лейовитѣ банкноти съ металчески мохети изтича на 1 септемврий м. г. Следъ тая дата тия банкноти ще престанатъ да циркулиратъ. Сѣняването имъ става въ централата на Националната Република въ Букурещъ, както и въ всичкитѣ и клонове отъ провинцията.**

— Отъ с. Шабла ни съобщаватъ: Завчера презъ нощта, когато селскитѣ караули заобикаляли низитѣ, приближавайки се до една каруца биватъ посрещнати отъ два револверни вистрела. Веднага бива повиканъ шефа на поста и съ помощта на караулитѣ нападателитѣ биватъ заловени и арестувани.

По тоя случай ще се повърнемъ въ идущия брой.

Ценитѣ въ мѣстното житѣно тръжище, въ сравнение съ вчерашнитѣ днесъ сж по слаби:

Замница	2,50-4,40
Ржжъ	2,00-2,20
Царевница	3,00-3,30
Ечемъкъ	1,90-2,20
Овесъ	1,80-2,00
Бобъ	-9,00
Рапица	-4,20
Зимна рапица	4,30-7,30
Дава рапица	2,50-2,80
Леща	4,30-4,30
Грахъ	4,00-4,55

Ханъ и крѣча

Чамурлийски се дава подъ наемъ съ пълень инвентаръ

Споразумение въ домътъ

Ул. „Принципеле Мирча“ № 30 Добричъ.

— Въ недѣля, въ 5 и половина часа следъ обѣдъ, въ градъ Варна, на военното игрище, се състоя футболень матч между спортнитѣ д-ства „Тича“ — Варна и „Глория“ — Добричъ.

Мачътъ бѣ добре посетенъ.

Резултатъ: 4-2 въ полза на „Тича“.

Ще се повърнемъ

ЗА ПРОЛАЩЪ КЪЩА

конструкция масивна съ 6 стаи, кладенецъ и маза 800 кв. м. дворъ заедно съ постройката.

За споразумение:

ул. „Vasile Alexandru“ 30

— ДОБРИЧЪ —

ПРОДАВАМЪ

Собственитѣ си дюкени, въ центъра на града. Улица „Режина Елисабета“ № 25-27

Споразумение редакцията

Дава се подъ наемъ

Магазинъ за храни до гарата. Въмѣстимостъ 40 вогана. Етигъ наемъ за 1 година.

Споразумение

ВР. СТАНЧЕВИ

ул. „Pr. Ferdinand“ 12 Bazargic

Загубено

е на 3 августъ 3 годишно жевско, алесто чакалесто конче въ мерата на с. Кадиево.

Който го намери и събщи на ГЕОРГИ МИТЕВЪ ГОРНОТО СЕЛО ще получи добро възнаграждение.

ЗАГУБЕНО.

Женско конче, стригаче 2 годишно, косъмъ: шѣмно червенъ. Който го видѣлъ да събщи на Стоянина му Д. Ашанасовъ, с. Корбаларъ срѣщу прилично възнаграждение.

542

3-2

Търся за купуване употребена пишуща машина
Справка въ редакцията

Калиакренскиятъ председателъ на окр. постоянна комисия г. годп. Горски обранъ отъ разбойници

Снощи, 18 т. м., къмъ 8 и половина 9 часа, по пътя между Куртъ-Бунаръ и Бочмаръ (Силистренско) билъ нападнатъ отъ разбойници Калиакренскиятъ предс. на окр. пост. комисия, г-нъ подп. Горски.

Г-нъ Горски е пътувалъ съ автомобилъ и самъ. Разбойникитѣ спрѣли автомобила, обрили дрехитѣ и всичко каквото хамтрили върху г-нъ Горски и шофьора. Следъ това завързали ги за автомобила и изчезнали.

Случайно минаващи пътници освободили жертичитѣ, които идватъ въ Куртъ-Бунаръ, отъ кдето се вдига жандармерийския отрядъ и потера, начело съ самия г. Горски и тръгватъ по следитѣ на разбойникитѣ.

Г-нъ Горски билъ заявилъ, че се е усъмнилъ въ самоличността на нѣкой отъ разбойникитѣ.

Следете утре подробноститѣ.

БАЛЧИШКОТО ГРАДСКО ОБЩИНСКО УПРАВЛЕНИЕ

Съобщава за знание на страдащитѣ, че на 1. VIII. 1930 г. се откриха прочутитѣ

Топли колни бани

въ Балчишката тузла (солница); банитѣ сж подъ контрола на общинското управление.

Настоящата година кабинитѣ сж основно подновени, а броятъ имъ е увеличенъ на 10.

Ценитѣ, тия отъ миналата година, сж следнитѣ:

40 лей	— топла баня
10 „	— студена баня
20 „	— кабина за живѣне
2 „	— за кв. м. мѣсто за палатки

Медицинска служба.

Управлението на банитѣ е готово да услужва всички клиенти.

Превозни средства:	
Съ машина	— 40 лей на лице отиване и връщане
Съ каруца	— 60 „ каруцата
Съ моторна лодка	— 20 лей на лице

ОТЪ ОБЩИНТО УПРАВЛЕНИЕ.

546

3-3

ВНИМАНИЕ! БОИ БЕЗЪ ВИТРИОЛЪ ВНИМАНИЕ!

ЖЕЛАЕТЕ ЛИ ДА УПОТРЕБЯВАТЕ МИНИМУМЪ ГОРИВО ПРИ БОЯДИСВАНЕТО?
ИСКАТЕ ЛИ ДА ИЗЛЪЗЕ СПОЛУЧЛИВЪ КОЛОРИТА НА КАКВА ДА Е ПРЕЖДА, ПЛАТЪ ИЛИ ДРЕХА?

УПОТРЕБЯВАЙТЕ САМО ШВЕЙЦАРСКИТЪ АНАЛИНОВИ БОИ.

Представителство за Добруджа:
ИВАНЪ Д. СМОКОВЪ

ул. „Принц. Мария“ № 8.
— ДОБРИЧЪ —

Кино „МОДЕРНЪ“

19 и 20 т. м. ще се представи

„ЛЕВИЦАТА ОТЪ АЛЖИРЪ“

ВЕЛИКОЛЕПЕНЪ ФИЛМЪ ВЪ 7 ЧАСТИ